Polska – 38,5 mln mieszkańców; powierzchnia: 312 679 km2

Польша – 38,5 миллионов людей, территория 312,679 км2

Poland- 38,5 mln inhabitants; area: 312 679 km2

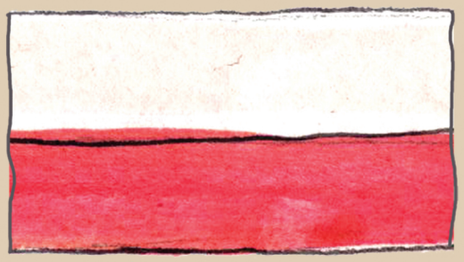
بولندا – 38,5 مليون نسمة ، المساحة: 312679 كم مربع

Polska Konstytucja gwarantuje wolność sumienia i religii.
W Polsce blisko 93% ludzi to chrześcijanie, ale są też wyznawcy innych religii.

Польская конституция гарантирует свободу вероисповедания и религии.
В Польше около 93% людей христиане, но есть также и представители других религии.

Polish Constitution guarantees freedoms concerning conscience and religion.
Nearly 93% Of Poles identify themselves as Christians, but we also have people representing different religions.

الدستور البولندي يضمن حرية الضمير والدين.
مايقارب 93% من سكان بولندا هم مسيحيون
ولكن يوجد أيضاً ممن يعتنقون ديانات أخرى.



To jest flaga Polski

Это польский флаг.

This is the flag of Poland

هذا علم بولندا

Narysuj flagę kraju,
z którego przybyłeś.

Нарисуй флаг страны,
из которой ты приехал.

Please, draw and colour
your country's flag

إرسم علم البلد الذي جئت منه

Najważniejszym miastem jest Warszawa – to nasza stolica. Jest bardzo ładna, żyje w niej dużo ludzi. Są też inne ładne miasta takie jak Wrocław, Kraków, Poznań, Gdańsk.

Наш главный город

- Варшава, это наша столица.

Она очень красивая и в ней живёт много людей.

Есть у нас и другие красивые города,

такие как Вроцлав, Краков, Познань, Гданск.

The most important city is called Warsaw

– the capital of Poland.

It's a nice place and many people live there.

Wrocław, Kraków, Poznań, Gdańsk are also lovely cities.

أهم مدينة أسمها وارسو ، وهي عاصمة بولندا.
أنها مدينة جميلة جداً ويعيش فيها كثير من الناس.
توجد مدن أخرى أيضاً جميلة مثل فرتسواف ،
كراكوف ، بوزنان ، غدانسك.

Witaj w naszym Kraju. Ten kraj nazywa się Polska.

Приветствуем в нашем крае. Наш край называется Польша

Welcome to our Country. This country is called Poland

اهلاً بك في بلدنا. بلدنا هذا اسمه بولندا

Dzień dobry
Добрый день
Good Morning
صباح الخير

Przybij piątkę
Дай пять
Give me five!
إعطني خمسة!

Jestem Marysia a ja jestem Jaś
Я Мария, а я Ясь.
I am Maria and I am Johnny
أنا ماريا وأنا جوني

Opowiemy Ci o miejscu, w którym mieszkamy.
Мы расскажем тебе о месте, в котором мы живём.
We are going to tell you about the place where we live.
وفي الصورة الذي نعيش فيه

Cześć
Привет
Hi!
مرحبا

Jak się masz?
Как дела?
How are you?
كيف حالك

EDU MAPA DLA DZIECIAKA

Эду-мапа для ребёнка

EDU MAP FOR KIDS

خريطة الطفل

Projekt „Nowy Dom Polska" jest realizowany przez Caritas Polska w partnerstwie z Caritas diecezjalnymi oraz Urzędem do Spraw Cudzoziemców. Projekt współfinansowany z Programu Krajowego Funduszu Azylu, Migracji i Integracji oraz budżetu państwa. Wkład Unii Europejskiej „Bezpieczna Przystań"

UNIA EUROPEJSKA
FUNDUSZ AZYLU, MIGRACJI I INTEGRACJI

caritas

URZĄD DO SPRAW CUDZOZIEMCÓW

Pokoloruj przybory szkolne.

Раскрась школьные принадлежности.

Let's colour the school equipment!

لوّن اللوازم المدرسية

Częstochowskie Wydawnictwo Archidiecezjalne „Regina Poloniae"
ul. Ogrodowa 24/44; 42-200 Częstochowa; tel: 34 368 05 60
Opracowanie graficzne: Barbara Poniedziałek

Nauka jest bardzo ważna.

Наука очень важна.

Education is very important

التعليم مهم جداً

Chodzimy do
przedszkola i szkoły.
W szkole jest bardzo fajnie,
uczymy się ciekawych rzeczy,
mamy kolegów i koleżanki

Мы ходим в садик и школу. В школе очень хорошо, мы учим много интересного, имеем друзей и подруг.

We go to nursery and school. School is fun!
We learn interesting things and have friends.

نحن نذهب إلى الروضة والمدرسة. في المدرسة
كل شي ممتع جداً ، نتعلم فيها أشياء مشوّقة ،
ولدينا فيها أصدقاء وصديقات